

THE NEW CAMBRIDGE COMPANION TO BIBLICAL INTERPRETATION

This *Companion* offers an up-to-date and accessible guide to the fast-changing discipline of biblical studies. Written by scholars from diverse backgrounds and religious commitments – many of whom are pioneers in their respective fields – the volume covers a range of contemporary scholarly methods and interpretive frameworks. The volume reflects the diversity and globalized character of biblical interpretation in which neat boundaries between author-focused, text-focused, and reader-focused approaches are blurred. The significant space devoted to the reception of the Bible – in art, literature, liturgy, and religious practice – also blurs the distinction between professional and popular biblical interpretation. The volume provides an ideal introduction to the various ways that scholars are currently interpreting the Bible. It offers both beginning and advanced students an understanding of the state of biblical interpretation and how to explore each topic in greater depth.

Ian Boxall is Associate Professor of New Testament at The Catholic University of America. He has published widely on New Testament interpretation and reception. His recent publications include *Patmos in the Reception History of the Apocalypse* (Oxford University Press, 2013), *Matthew through the Centuries* (Wiley, 2019), and *Christ in the Book of Revelation* (Paulist Press, 2021).

Bradley C. Gregory is Associate Professor of Old Testament at The Catholic University of America. He is the author of *Like an Everlasting Signet Ring: Generosity in the Book of Sirach* (De Gruyter, 2010), *The Theology and Spirituality of the Psalms of Ascents* (Paulist Press, 2022), and numerous articles on Second Temple Judaism and early biblical interpretation.



CAMBRIDGE COMPANIONS TO RELIGION

This is a series of companions to major topics and key figures in theology and religious studies. Each volume contains specially commissioned chapters by international scholars, which provide an accessible and stimulating introduction to the subject for new readers and nonspecialists.

Other Titles in the Series

THE COUNCIL OF NICAEA Edited by Young Richard Kim

APOSTOLIC FATHERS Edited by Michael F. Bird and Scott Harrower

AMERICAN CATHOLICISM Edited by Margaret M. McGuinness and Thomas F. Rzeznik

AMERICAN ISLAM Edited by Juliane Hammer and Omid Safi

AMERICAN JUDAISM Edited by Dana Evan Kaplan

AMERICAN METHODISM Edited by Jason E. Vickers

AMERICAN PROTESTANTISM Edited by Jason E. Vickers and Jennifer Woodruff Tait

ANCIENT MEDITERRANEAN RELIGIONS Edited by Barbette Stanley Spaeth

APOCALYPTIC LITERATURE Edited by Colin McAllister

AUGUSTINE'S CITY OF GOD Edited by David Vincent Meconi

AUGUSTINE'S "CONFESSIONS" Edited by Tarmo Toom

KARL BARTH Edited by John Webster

THE BIBLE, 2nd edition Edited by Bruce Chilton

THE BIBLE AND LITERATURE Edited by Calum Carmichael

BIBLICAL INTERPRETATION Edited by John Barton

BIBLICAL WISDOM LITERATURE Edited by Katharine J. Dell, Suzanna R. Millar, and Arthur Jan Keefer

BLACK THEOLOGY Edited by Dwight N. Hopkins and Edward P. Antonio

DIETRICH BONHOEFFER Edited by John de Gruchy

JOHN CALVIN Edited by Donald K. McKim

CHRISTIAN DOCTRINE Edited by Colin Gunton

CHRISTIAN ETHICS Edited by Robin Gill

CHRISTIAN MYSTICISM Edited by Amy Hollywood and Patricia Z. Beckman

CHRISTIAN PHILOSOPHICAL THEOLOGY Edited by Charles Taliaferro and Chad V. Meister

CHRISTIAN POLITICAL THEOLOGY Edited by Craig Hovey and Elizabeth Phillips

CHRISTIANITY AND THE ENVIRONMENT Edited by Alexander J. B. Hampton and Douglas Hedley

THE CISTERIAN ORDER Edited by Mette Birkedal Bruun

CLASSICAL ISLAMIC THEOLOGY Edited by Tim Winter

JONATHAN EDWARDS Edited by Stephen J. Stein

EVANGELICAL THEOLOGY Edited by Timothy Larsen and Daniel J. Treier

(continued after the Index)



THE NEW CAMBRIDGE COMPANION

TO BIBLICAL INTERPRETATION

Edited by

Ian Boxall
Catholic University of America

Bradley C. Gregory
Catholic University of America







Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8EA, United Kingdom

One Liberty Plaza, 20th Floor, New York, NY 10006, USA

477 Williamstown Road, Port Melbourne, VIC 3207, Australia

314–321, 3rd Floor, Plot 3, Splendor Forum, Jasola District Centre, New Delhi – 110025, India

103 Penang Road, #05-06/07, Visioncrest Commercial, Singapore 238467

Cambridge University Press is part of Cambridge University Press & Assessment, a department of the University of Cambridge.

We share the University's mission to contribute to society through the pursuit of education, learning and research at the highest international levels of excellence.

www.cambridge.org

Information on this title: www.cambridge.org/9781108490924

DOI: 10.1017/9781108859226

© Cambridge University Press & Assessment 2023

This publication is in copyright. Subject to statutory exception and to the provisions of relevant collective licensing agreements, no reproduction of any part may take place without the written permission of Cambridge University Press & Assessment.

First published 2023

A catalogue record for this publication is available from the British Library.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

NAMES: Boxall, Ian, editor. | Gregory, Bradley C., editor.

TITLE: The New Cambridge companion to biblical interpretation / edited by Ian Boxall Ian Boxall, Catholic University of America, Washington DC, Bradley C. Gregory, Bradley C. Gregory, Catholic University of America, Washington DC.

OTHER TITLES: Cambridge companion to biblical interpretation.

DESCRIPTION: Cambridge, United Kingdom; New York, NY, USA: Cambridge University Press, 2023. | Series: Cambridge companions to religion | Includes bibliographical references and index.

IDENTIFIERS: LCCN 2022022765 (print) | LCCN 2022022766 (ebook) | ISBN 9781108490924 (hardback) | ISBN 9781108796675 (paperback) | ISBN 9781108859226 (epub)

SUBJECTS: LCSH: Bible-Criticism, interpretation, etc.

CLASSIFICATION: LCC BS511.3 .C35 2023 (print) | LCC BS511.3 (ebook) | DDC 220.6-dc23/eng/20220615

LC record available at https://lccn.loc.gov/2022022765

LC ebook record available at https://lccn.loc.gov/2022022766

ISBN 978-1-108-49092-4 Hardback ISBN 978-1-108-79667-5 Paperback

Cambridge University Press & Assessment has no responsibility for the persistence or accuracy of URLs for external or third-party internet websites referred to in this publication and does not guarantee that any content on such websites is, or will remain, accurate or appropriate.



Contents

List of Figures page vii List of Contributors ix Acknowledgments xi List of Abbreviations xiii

Introduction I
IAN BOXALL AND BRADLEY C. GREGORY

Part I Methods

- A Historical, Critical Retrospective on Historical Criticism 15 PAUL MICHAEL KURTZ
- 2 Historical Criticism: Methods 37 SHIVELY T. J. SMITH
- 3 Philosophical Hermeneutics 55 CRAIG G. BARTHOLOMEW
- 4 Literary Criticism 73 FRANCISCO LOZADA JR.
- 5 Rhetorical Criticism 91 GREG CAREY
- 6 Intertextuality 110 STEFAN ALKIER
- 7 Social-Scientific Criticism 129 PHILIP F. ESLER

Part II Frameworks/Stances

- 8 Jewish Interpretation 153 KARIN HEDNER ZETTERHOLM
- 9 Christian Theological Interpretation 173 STEPHEN FOWL

V



vi

10 Liberationist Interpretation 191 GERALD O. WEST

CONTENTS

- II Postcolonial Interpretation 210
 JIN YOUNG CHOI
- 12 Feminist Interpretation 228
 MARY ANN BEAVIS
- 13 LGBTI/Queer Interpretation 246 KEN STONE
- 14 Ecological Interpretation 265
 DERYN GUEST

Part III Reception

- The Relevance of Textual Criticism for Biblical Interpretation 285BRADLEY C. GREGORY
- 16 Premodern Interpretation and Contemporary Exegesis 301 RICHARD S. BRIGGS
- 17 The Bible and Literature 318 ALISON JACK
- 18 The Bible and Visual Exegesis 335 BEN QUASH
- Uses of the Bible in Communities of Faith 356IAN BOXALL

Scripture Index 375 General Index 381



Figures

- 18.1 James Tissot (French 1836–1902), *The Widow's Mite (Le denier de la veuve)*, 1886–94. Opaque watercolor over graphite on gray wove paper, Image: 7 3/16 × 11 1/16 in. (18.3 × 28.1 cm) *page* 339
- 18.2 Dante Gabriel Rossetti, Ecce Ancilla Domini!, 1850. Oil on canvas 343
- 18.3 Albrecht Dürer, *Christ in Emmaus, from The Small Passion*, c. 1510. Woodcut, 5 × 3 7/8 in. (12.7 × 9.8 cm) 348
- 18.4 Andrei Rublyov, *The Hospitality of Abraham*, c. 1410–c. 1420. Tempera on wood 353



Contributors

Stefan Alkier is Professor of New Testament and History of the Early Church at Fachbereich Evangelische Theologie, Johann Wolfgang Goethe-Universität, Frankfurt am Main.

Craig G. Bartholomew is the Director of the Kirby Laing Centre for Public Theology in Cambridge.

Mary Ann Beavis is Professor Emerita at St. Thomas More College, University of Saskatchewan.

Ian Boxall is Associate Professor of New Testament at the Catholic University of America, Washington, DC.

Richard S. Briggs is Visiting Research Fellow in Old Testament at Cranmer Hall, St John's College, Durham University, and the Prior of the Community of St. Cuthbert.

Greg Carey is Professor of New Testament at Lancaster Theological Seminary.

Jin Young Choi is Baptist Missionary Training School Professor of New Testament and Christian Origins at Colgate Rochester Crozer Divinity School.

Philip F. Esler is the Portland Chair in New Testament Studies at the University of Gloucestershire, Cheltenham.

Stephen Fowl is Professor of Theology and Dean of Loyola College of Arts and Sciences at Loyola University Maryland.

Bradley C. Gregory is Associate Professor of Old Testament at the Catholic University of America, Washington, DC.

Deryn Guest is Senior Lecturer in Biblical Hermeneutics at the University of Birmingham.

Alison Jack is Professor in Bible and Literature at the School of Divinity, University of Edinburgh.

Paul Michael Kurtz is Associate Research Professor in History of Humanities at Ghent University.

Francisco Lozada, Jr., is Charles Fischer Catholic Professor of New Testament at Brite Divinity School.

ix



X LIST OF CONTRIBUTORS

Ben Quash is Professor of Christianity and the Arts at King's College London.

Shively T. J. Smith is Assistant Professor of New Testament at Boston University School of Theology.

Ken Stone is Distinguished Service Professor of Bible, Culture, and Hermeneutics at Chicago Theological Seminary.

Gerald O. West is Professor Emeritus at the University of KwaZulu-Natal, South Africa.

Karin Hedner Zetterholm is Associate Professor of Jewish Studies at Lund University, Sweden.



Acknowledgments

A volume such as this is a truly collaborative exercise. We are immensely grateful to our co-contributors, for accepting our invitation to participate and for completing the task despite the many challenges posed by the COVID-19 pandemic. Special thanks are due to Beatrice Rehl at Cambridge University Press, for commissioning us to edit this *Cambridge Companion* and for her ongoing support, encouragement, and wise counsel. Finally, we would like to thank the Catholic University of America, especially our colleagues and students in the School of Theology and Religious Studies, for providing a wonderfully collegial place in which to pursue biblical interpretation.



Abbreviations

AB Anchor Bible
AnBib Analecta Biblica

ASV American Standard Version

AYBRL Anchor Yale Bible Reference Library

BibInt Biblical Interpretation
BibInt Biblical Interpretation Series

BR Biblical Research

BTB Biblical Theology Bulletin
CBQ Catholic Biblical Quarterly
CEV Contemporary English Version

ClQ Classical Quarterly

CSEL Corpus Scriptorum Ecclesiasticorum Latinorum

CurBR Currents in Biblical Research

DCLS Deuterocanonical and Cognate Literature Studies

DRA Douai-Rheims 1899 American Edition ECL Early Christianity and Its Literature ESEC Emory Studies in Early Christianity

ESV English Standard Version

ExpTim Expository Times

FAT Forschungen zum Alten Testament

FCNTECW Feminist Companion to the New Testament and Early

Christian Writings

GBS Guides to Biblical Scholarship

GNB Good News Bible

GPBS Global Perspectives on Biblical Scholarship

HBAI Hebrew Bible and Ancient Israel HBT Horizons in Biblical Theology

History and Theory

HNT Handbuch zum Neuen Testament

xiii



XIV LIST OF ABBREVIATIONS

HSM Harvard Semitic Monographs
HTR Harvard Theological Review
HTS Harvard Theological Studies

Int Interpretation

ISBL Indiana Studies in Biblical Literature
ISV International Standard Version

JAAR Journal of the American Academy of Religion

JBL Journal of Biblical Literature

JETS Journal of the Evangelical Theological Society

JFSR Journal of Feminist Studies in Religion

JJS Journal of Jewish Studies

JSJ Journal for the Study of Judaism in the Persian,

Hellenistic, and Roman Periods

JSJSup Journal for the Study of Judaism Supplement Series

JSNT Journal for the Study of the New Testament

JSNTSup Journal for the Study of the New Testament Supplement

Series

JSOT Journal for the Study of the Old Testament

JSOTSup Journal for the Study of the Old Testament Supplement

Series

JSPSup Journal for the Study of the Pseudepigrapha Supplement

Series

JTSA Journal of Theology for Southern Africa

KJV King James Version

LB Living Bible

LHBOTS Library of Hebrew Bible/Old Testament Studies

LNTS Library of New Testament Studies

NAB New American Bible

NABRE New American Bible Revised Edition

Neot Neotestamentica

NET Neutestamentliche Entwürfe zur Theologie

NICNT New International Commentary on the New Testament NICOT New International Commentary on the Old Testament

NIV New International Version
NovT Novum Testamentum

NovTSup Supplements to Novum Testamentum

NRSV New Revised Standard Version
NTS New Testament Studies

OSHT Oxford Studies in Historical Theology

OTL Old Testament Library



LIST OF ABBREVIATIONS

 $\mathbf{x}\mathbf{v}$

Pneuma Pneuma: The Journal of the Society for Pentecostal

PzT Papiere zur Textlinguistik

OR Quarterly Review

RBS Resources for Biblical Study RevExp Review and Expositor

RRA Rhetoric of Religious Antiquity RSV

SAHS Scripture and Hermeneutics Series SBL. Society of Biblical Literature

Revised Standard Version

SBLDS Society of Biblical Literature Dissertation Series

SBLSBS Society of Biblical Literature Sources for Biblical Study

SC Sources chrétiennes. Paris: Cerf, 1943-

SemeiaSt Semeia Studies

SHANE Studies in the History of the Ancient Near East

SICNT T&T Clark Social Identity Commentaries on the New

Testament

SITScottish Journal of Theology

SNTSMS Society for New Testament Studies Monograph Series

SNTW Studies of the New Testament and Its World

SOTSMS Society for Old Testament Study Monograph Series

StABH Studies in American Biblical Hermeneutics

StBibLit Studies in Biblical Literature

STDJ Studies on the Texts of the Desert of Judah

SymS Symposium Series

TAPATransactions of the American Philological Association

TGST Tesi Gregoriana, Serie Teologia

TLB The Living Bible TSTheological Studies

UCOP University of Cambridge Oriental Publications

VCVigiliae Christianae

VTSup Supplements to Vetus Testamentum

WUNT Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen

Testament

YLT Young's Literal Translation

ZNWZeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft und

die Kunde der älteren Kirche

ZTKZeitschrift für Theologie und Kirche